|  |  |
| --- | --- |
| **ZONE FILE ACCESS POLICY** | **BÖLGE DOSYASI ERİŞİM POLİTİKASI** |
| 1. **PREAMBLE**
 | 1. **GİRİŞ**
 |
| * 1. This purpose of this document describes Zone File Access Policy for the **.istanbul** and **.ist** TLDs (“Registry TLDs”).
 | * 1. Bu dokümanın amacı, **.istanbul** ve **.ist** üst düzey alanlarına (“Merkezi Kayıt ÜDA”) ilişkin Bölge Dosyası Erişim Politikasını açıklamaktır.
 |
| * 1. This Policy is to set out the process for granting access to zone file data for the Registry TLDs and the obligations of Internet users, including any natural and legal persons and public institutions (“user” or “users”), who request the grant of access.
 | * 1. Bu Politika, Merkezi Kayıt ÜDA’lar için bölge dosyası verilerine erişim sağlama sürecini ve erişim izni isteyen gerçek ve tüzel kişi veya kamu kuruluşu niteliğindeki internet kullanıcılarının (“kullanıcı” veya “kullanıcılar”) yükümlülüklerini belirlemektedir.
 |
| * 1. The Registry Operator shall provide access to zone file data for the Registry TLDs in accordance with ICANN requirements, as amended from time to time, and the Registry Agreements for the Registry TLDs (<https://www.icann.org/resources/agreement/istanbul-2014-08-28-en> and <https://www.icann.org/resources/agreement/ist-2014-08-28-en>).
 | * 1. MerkeziKayıt Kurumu (MKK) Operatörü, zaman zaman değişikliğe uğrayabilecek ICANN yükümlülükleri ve Merkezi Kayıt Sözleşmeleri’ne (<https://www.icann.org/resources/agreement/istanbul-2014-08-28-en> ve <https://www.icann.org/resources/agreement/ist-2014-08-28-en>) uygun olarak Merkezi Kayıt ÜDA’lara ilişkin bölge dosyası verilerine erişimi sağlar.
 |
| * 1. The Registry Operator and the user shall enter into an agreement for the access and use of zone file data provided through the Centralized Zone Data Service (“CZDS”), based on the terms and conditions set out by ICANN and displayed on <<https://czds.icann.org/en/terms/terms-and-conditions-1>> (“Terms and Conditions”).
 | * 1. MKK Operatörü ve kullanıcı, bölge dosyası verilerine Merkezileştirilmiş Bölge Verisi Hizmeti (“CZDS”) aracılığıyla erişilmesi ve bunların kullanımı konusunda, ICANN tarafından belirlenen ve <<https://czds.icann.org/en/terms/terms-and-conditions-1>> adresinde görüntülenen kayıt ve şartlar (“Kayıt ve Şartlar”) çerçevesinde bir sözleşme akdedecektir.
 |
| 1. **RULES**
 | 1. **KURALLAR**
 |
| * 1. In order for the Registry Operator to grant a user access to zone file data, the user must provide the following information: company name, contact name-surname and his affiliation with the company, address, telephone number, e-mail address, IP address, intended use of zone file data (reason for request), and how long access is requested. The user represents and warrants that all information he provides is accurate, valid, legitimate and reliable.
 | * 1. MKK Operatörü tarafından bölge dosyası verilerine erişime izin verilmesi için, kullanıcının; şirket adı, irtibat kişisinin adı-soyadı ve şirketle bağlantısı, adres, telefon, email, IP adresi, bölge dosya verilerinin kullanım amacı (talep gerekçesi) ve ne kadar süre için erişim talep edildiğine ilişkin bilgileri sağlaması gerekir. Kullanıcı, sağladığı bütün bilgilerin doğru, geçerli, meşru ve güvenilir olduğunu beyan ve taahhüt eder.
 |
| * 1. The reason for requesting access to zone file data must be explicit and comprehensive in such a way that it enables the Registry Operator to judge whether the user will use the zone file data in accordance with this Policy and applicable Turkish laws and regulations and those of other competent jurisdictions.
 | * 1. Bölge dosyası verilerine erişim talebinin gerekçesi, MKK Operatörü’nün erişim sağlanan bölge dosyası verilerinin kullanıcı tarafından işbu Politikaya ve ilgili Türk hukuku düzenlemeleri ile diğer yetkili ülke hukuklarına uygun olarak kullanılıp kullanılmayacağını değerlendirebilmesi için gerekli olduğu ölçüde açık ve kapsamlı olmalıdır.
 |
| * 1. The Registry Operator reserves its right to judge the accuracy and legitimacy of the provided credentials and reasons for request, and require the user to provide additional information for this purpose at its sole discretion.
 | * 1. MKK Operatörü, tamamen kendi takdirine bağlı olarak kullanıcı tarafından sağlanan kimlik bilgilerinin ve talep gerekçelerinin doğruluğunu ve meşruluğunu değerlendirme ve bu amaçla kullanıcıdan ek bilgi talep etme hakkını saklı tutar.
 |
| * 1. The Registry Operator may reject the request for access:
		1. of any user that does not provide correct or legitimate credentials or reasons;
		2. where the Registry Operator reasonably doubts that the user will use zone file data in a manner that contravenes the terms of this Policy, the Registry Agreements or the applicable Turkish laws and regulations and those of other competent jurisdictions
 | * 1. MKK Operatörü, kullanıcılardan gelen erişim taleplerini aşağıda sayılan hallerde reddedebilir:
		1. kullanıcı doğru ve meşru kimlik bilgileri veya erişim talep gerekçesi sunmazsa;
		2. MKK Operatörü, kullanıcının bölge dosyası verilerini, işbu Politika, Merkezi Kayıt Sözleşmeleri veya ilgili Türk hukuku düzenlemeleri ile diğer yetkili ülke hukuklarına aykırı olarak kullanacağı yönünde makul şüphe duyuyorsa.
 |
| * 1. The Registry Operator reserves its right to revoke access of any user, at any time, if the Registry Operator has evidence to support that the user has violated the terms of this Policy, the Terms and Conditions or applicable Turkish laws and regulations and those of other competent jurisdictions. The Registry Operator also revokes access of any user if it is instructed to do so by ICANN.
 | * 1. MKK Operatörü, kullanıcının işbu Politikada belirlenen kuralları, Kayıt ve Şartları veya ilgili Türk hukuku düzenlemeleri ile diğer yetkili ülke hukuklarını ihlal ettiğini destekleyecek delillere sahip olması halinde, dilediği anda kullanıcının erişimini iptal etme hakkını saklı tutar. MKK Operatörü, ayrıca ICANN tarafından bu doğrultuda bir talimat alması halinde de kullanıcının erişimini iptali eder.
 |
| * 1. The Registry Operator will permit the user to use the zone file data only for lawful purposes, provided that:
		1. the user takes all reasonable steps to protect against unauthorized access to, and use and disclosure of the zone file; and
		2. under no circumstances, the user uses the zone file to:
			+ allow, enable or otherwise support the transmission by email, telephone of mass, unsolicited commercial advertising, or solicitations to entities other than the users’ own existing customers; or
			+ enable high volume, automated, electronic processes that send queries or data to systems of the Registry Operator or any Registrar.
 | * 1. MKK Operatörü, bölge dosya verilerinin kullanımına yalnızca yasal amaçlar için ve aşağıdaki şartların sağlanması halinde izin verecektir:
		1. kullanıcı, bölge dosyasını, yetkisiz erişim, kullanım ve ifşa edilmelere karşı korumak için tüm makul önlemleri almalıdır ve
		2. kullanıcı, bölge dosyasını hiçbir şekilde aşağıdaki amaçlar için kullanamaz:
			+ kullanıcının mevcut müşterileri dışındaki kişi ve kurumlara eposta ya da telefon yoluyla toplu halde istenmeyen ticari reklam veya istek gönderilmesine izin vermek, imkan sağlamak veya kolaylık sunmak için veya
			+ MKK Operatörü veya Yetkili Kayıt Operatörü’nün sistemlerine sorgu veya veri gönderen yüksek hacimli, otomatik elektronik sistemleri etkin kılmak için.
 |
| * 1. The Registry Operator may amend or updated this Policy from time to time at its sole discretion and based on the requirements of ICANN.
 | * 1. MKK Operatörü, tamamen kendi takdirine bağlı olarak ve ICANN yükümlülüklerine uygun bir şekilde zaman zaman bu Politikayı değiştirebilir veya güncelleyebilir.
 |